

EL CICLO DE ELECCIONES 2012 COMIENZA AHORA

Se un votante activo.

¡Comienza a pensar en tu participación en las elecciones de los Estados Unidos 2012 desde hoy!

El personal de la Sección Consular de la Embajada Americana en Managua está listo para asistirle a completar su Aplicación de Tarjeta Federal por Correo (FPCA) -- ese es el formulario que debe llenar **este año** para participar en las elecciones 2012 como un votante en el extranjero. Nuestro propósito es informarle y educarlo acerca de sus derechos como votante, asegurarnos que usted pueda ejercer su derecho al voto en las elecciones para oficinas federales (Presidente, Vicepresidente, Senador y Representante), y asistirle en que pueda votar en las elecciones estatales, si así lo permite su estado.

Nuevas leyes para votar en el exterior entraron en vigor para las elecciones 2012. Ya no recibirá boletas automáticamente por el hecho de haber votado en ausencia en el pasado. Todos los ciudadanos americanos que se encuentran fuera de los Estados Unidos y quieran votar en ausencia en las elecciones 2012 primarias y generales deben completar una nueva Aplicación de Tarjeta Federal por Correo (FPCA) cada año si quieren votar desde el exterior. Los Estados ahora están obligados a enviar las boletas 45 días antes de las elecciones. Independientemente del estado donde usted vote, usted ahora puede pedirle a sus oficiales locales electorales que le envíen sus boletas en blanco electrónicamente (por correo electrónico, descargables en internet ó por fax dependiendo de su estado). Ahora también puede confirmar su registro y envío de boleta electrónicamente. Asegúrese de incluir su dirección de correo electrónico en el formulario para que así pueda aprovechar la opción de envío electrónico de la boleta. Esta es la manera más rápida y confiable de recibir su boleta a tiempo, y le sugerimos a todo votante en el exterior que aprovechen esta opción. Lea más acerca del Programa de Asistencia para Votar en la página web www.FVAP.gov.

A partir de Enero 2012, las primarias presidenciales se llevaran a cabo en los estados de New Hampshire (Enero 10), South Carolina (Enero 21), Florida (Enero 31), Missouri (Febrero 7), Wisconsin (Febrero 21), Arizona (Febrero 28), y Michigan (Febrero 28). Otros estados les seguirán a lo largo de la primavera y el verano. Las fechas límites para registrarse para votar en las primarias son tan pronto como el 3 de Enero, 2012. Nota: La participación de votantes en el exterior en comités electorales no está protegida por la ley federal y usualmente requiere que la persona se presente. Si el partido al que usted está afiliado selecciona candidatos presidenciales a través de comité en su estado, contacte a los oficiales del partido de su estado para información.

Usted puede obtener una Aplicación de Tarjeta Federal por Correo (FPCA) en [FVAP's website](http://www.FVAP.gov). La FPCA es aceptada por todos los oficiales electorales en todos los Estados Unidos y sus territorios. Le permite registrarse para votar y solicitar las boletas para votar en ausencia para todas las elecciones para oficinas federales (primarias presidenciales y estatales, desempate, especiales y las generales de Noviembre) en el transcurso del año. El asistente electrónico en internet le ayudara a completar el formulario. Dependiendo de los requisitos para votar de su estado, usted después envía el FPCA electrónicamente or por correo postal a sus oficiales electorales locales. Para enviarla por correo postal, imprima la FPCA completada y el sobre pre pagado que contiene la dirección de sus oficiales electorales. Si usted nos trae sus formularios y boletas, nosotros las enviaremos sin que usted tenga que

pagar por correo internacional. Si le resulta más fácil a usted usar el correo postal de Nicaragua, asegúrese que compre suficientes estampillas y envíelo con anticipación, calculando el tiempo que toma un envío internacional.

Los votantes pueden traer sus formularios y boletas a la sección consular para que las enviemos a los Estados Unidos durante los horarios de atención a ciudadanos americanos entre la 1pm y 3pm de Lunes a Viernes. El tiempo en tránsito es entre 5-10 días así que por favor envíe su material electoral con anticipación.

Aunque su estado no lleve a cabo primarias presidenciales en los primeros meses del 2012, es importante que usted mande una Aplicación de Tarjeta Federal por Correo (FPCA) anualmente cada mes de Enero para que reciba las boletas para votar en ausencia para las que califica. Al aplicar con tiempo, también le permite a los oficiales electorales locales que lo contacten con suficiente tiempo para resolver cualquier problema o preguntas que tenga acerca de su registro y su solicitud de boleta.

Recuerde que su voto cuenta, y que varias elecciones estadounidenses en los últimos diez años han sido decididas por un margen de menos del 0.1%. A todos los estados se les requiere que cuenten cada boleta en ausencia siempre y cuando sea válida y llegue a los oficiales electorales locales antes de la fecha límite.

Sea un votante educado. Visite los enlaces en la página de FVAP donde puede encontrar recursos que le ayudaran en su búsqueda de candidatos y cualquier otro asunto acerca de las elecciones. Información no- partidaria acerca de los candidatos, sus registros electorales y sus posiciones en varios asuntos están disponibles en varias páginas web tales como [Proyecto Votante Inteligente](#). También puede leer periódicos nacionales y de su localidad en línea, o buscar en internet artículos e información específica. Para información cerca de fechas de elecciones y fechas límites, suscríbese a las alertas electorales de FVAP a través del correo electrónico (vote@fvap.gov). El FVAP también comparte alertas electorales a través de [Facebook](#) y [Twitter](#).

Si tiene preguntas acerca de como registrarse para votar en el exterior, por favor contacte al oficial de asistencia para votar de Managua, al teléfono 2252-7161, o por correo electrónico al email VoteManagua@state.gov.

Embajada de los Estados Unidos
Sección de Servicios a Ciudadanos Americanos
Km 5.5 Carretera Sur
Managua, Nicaragua